

淫褻物品審裁處的案件量
CASELOAD OF THE OBSCENE ARTICLES TRIBUNAL

	2004				
	案件數目 No. of Cases				
	承接往年 [☆] Brought forward from previous years	送交 Filed	結案* Disposed of	訴訟中止 [#] Inactive	訴訟進行中 In progress
就呈交的物品作出決定 Articles for determination	3 226	73 808	74 356	0	2 678
就呈交的物品評定類別 Articles for classification	13	3 062	3 066	0	9
就決定或類別評定進行覆核 Articles for review	2	4	6	0	0
就決定或類別評定重新考慮 Articles for reconsideration	0	1	0	0	1
合計 TOTAL	3 241	76 875	77 428	0	2 688

	2005				
	案件數目 No. of Cases				
	承接往年 [☆] Brought forward from previous years	送交 Filed	結案* Disposed of	訴訟中止 [#] Inactive	訴訟進行中 In progress
就呈交的物品作出決定 Articles for determination	2 678	22 916	25 340	0	254
就呈交的物品評定類別 Articles for classification	9	1 746	1 747	0	8
就決定或類別評定進行覆核 Articles for review	0	8	4	0	4
就決定或類別評定重新考慮 Articles for reconsideration	1	0	1	0	0
合計 TOTAL	2 688	24 670	27 092	0	266

☆ 承接往年的案件是指訴訟中止及訴訟進行中的案件

Cases brought forward from previous years refer to cases in progress and inactive cases

* 結案的案件是指審裁處已就物品作出裁定或分類；經雙方當事人同意不須作出裁定或分類；及審裁處已就裁定或分類予以覆核或重新考慮的案件

Cases disposed of refer to those articles which have been determined or classified; those in respect of which determination or classification was not required with consent of both parties; and whose in respect of which determination or classification have been reviewed or reconsidered

訴訟中止的案件是指自最後一次送交文件之日起計一年內，並無任何(包括送交文件或聆訊)行動的案件

Inactive cases refer to those having no action (including filing of document or hearing) for one year from the date of last filing of document

淫褻物品審裁處案件輪候時間
WAITING TIME FOR CASES IN THE OBSCENE ARTICLES TRIBUNAL

	輪候時間(日) Waiting Time (days)			
	目標 Target	2004	2005	2006 (預計) (Plan)
由裁判官將案件移交審裁處到審裁處開始就所涉物品作出決定 From referral by a magistrate to commencement of determination of the subject matter of a court case	21	16	15	21
由收到申請至進行分類 From receipt of application to classification	5	2	2	5
由收到申請至覆核 From receipt of application to review	35	19	21	35
由收到申請至重新考慮 From receipt of application to reconsideration	35	21	-	35

As there is no application for reconsideration filed for 2005, the waiting time is inapplicable.